Shenzhen Bestvap Technology Co., Ltd.
Email: bestvapsilinapocare.com
Address: 503 ManTao Building 720 Minzhi Avenue Minzhi Street Longhua District, ShenZhen, GuangDong 518000

CE FC RoHS Made in China

NAIPO
HOME & HEALTH CARE

# User Manual

**Naipo Shiatsu 3D Rotating Massager with Heat**

Model: MGS-801

## Contents

English ---------- 01–05
Deutsch ---------- 06–10
Français ---------- 11–15
Español ---------- 16–20
Italiano ---------- 20–25

材质: 105g 铜版纸
尺寸: 100 x 140 mm
印刷: 单黑双面印刷
装订方式: 骑马钉装订
(封面内页留白)

### Introduction

Thank you for purchasing the Naipo Shiatsu 3D Rotating Massager with Heat. Please read this user manual carefully and keep it in a safe place for future reference. If you need any assistance, please contact our support team with your product model number and Amazon order number.

### Included

1 x Shiatsu 3D Rotating Massager with Heat
1 x Adapter
1 x Car adapter
1 x User manual

### Product Specifications

| | |
|---|---|
| Model | MGS-801 |
| Name | Naipo Shiatsu 3D Rotating Massager with Heat |
| Input | 12V ⎓ 2.5A |
| Power consumption | 30W |
| Gross weight | 2.1KG |



### Product Diagram

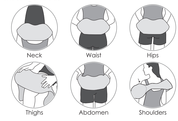
- Power button
- Massage direction adjustment button
- Massage speed selection button
- Heating button

### Product Operation Guide

1. Connect the adapter to the power supply before connecting it to the product.
2. Press the power button and the product starts working.
3. Press the massage direction adjustment button, and the massage nodes rotate reversely. The massage direction changes in every minute by default. After pressing the massage direction adjustment button, the massage nodes will rotate in the fixed direction without changing in every minute.
4. Press the heating button to activate or turn off the heating function.
5. After using the product, please press the power button to turn off the product, disconnect the power cable from the product, then disconnect the adapter from the power supply.



### Massage Areas




### Important Safeguards

1. Disconnect the product from the power supply while it's not in use.
2. Please do not use the product one hour before and after the meal to avoid any side effect.
3. Please do not massage directly on ares like head, elbows, knees and chest.
4. Please stop using the product immediately if you feel discomfort during the use.
5. Children are not recommended to use the product. If children want to use it, supervision is necessary.
6. Please do not use the product in a humid environment. Keep it away from water or other fluids.
7. If product malfunctions, please contact the customer service.



8. It's recommended to use the product for less than 30 minutes at a time.

### Questions & Answers

| Problem | Cause | Solution |
|---|---|---|
| The product does not work. | The connection between the adapter and outlet comes loose. | Please reconnect the adapter to the outlet. |
| | The power button has not been pressed. | Please press the power button. |
| The product stops working during the use. | The connection between the adapter and outlet comes loose. | Please check whether the adapter has been pulled out from the outlet. |
| | The product has worked continuously for 15 minutes and the automatic timer has been activated. | Please restart the product. |
| | The overheat protection device has been activated. | Disconnect the product from the power supply and restart after it has cooled down. |
| Please contact the customer service if the above suggestions fail to solve the problems. | | |



### Product Maintenance

1. Please disconnect the product from the power supply before cleaning.
2. Please wipe the product gently with neat and soft cotton cloth.
3. Please do not clean the control panel with wet cloth for cleaning.
4. Please do not clean the product surface and control panel with corrosive detergents.
5. While the product is not in use, please place it in a cool and dry place.

### Warranty & Customer Support

If you need help regarding product issues, after-sales service, or other relevant problems, please contact us via the email on the cover.

* Note: Products purchased directly from Naipo will enjoy our after-sales service. If the purchases are made from other selling teams, we recommend you contact them for warranty issues.



### Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für das Naipo Shiatsu 3D-Rotation Massagegerät mit Wärmefunktion entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie an einem sicheren Ort auf, um sie zukünftig nachschlagen zu können. Wenn Sie Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte mit Ihrer Produktmodellnummer und der Amazon-Bestellnummer an unser Support-Team

### Lieferumfang

1 x Shiatsu 3D-Rotation Massagegerät mit Wärmefunktion
1 x Adapter
1 x Ladegerät
1 x Bedienungsanleitung

### Spezifikation

| | |
|---|---|
| Modell | MGS-801 |
| Name | Naipo Shiatsu 3D-Rotation Massagegerät mit Wärmefunktion |
| Eingang | 12V ⎓ 2.5A |
| Leistung | 30W |
| Bruttogewicht | 2.1KG |



### Produktschema

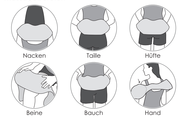
- Netzschalter
- Richtung
- Geschwindigkeit
- Infrarot

### Betrieb

1. Schließen Sie ein Ende des Adapters an die Stromversorgung an. Dann schließen Sie das andere Ende des Adapters an die Steckdose des Massagegeräts an.
2. Drücken Sie den Netzschalter auf dem Bedienfeld zum Einschalten des Massagegeräts. Das Massagegerät kann zu diesem Zeitpunkt am Hals verwendet werden.
3. Drücken Sie die Richtungstaste auf dem Bedienfeld, und der Massagekopf am Massagegerät dreht sich in die entgegengesetzte Richtung. Die Richtung bei der Standardeinstellung wird jede Minute geändert. Aber diese Umkehrfunktion wird deaktiviert und die Richtung wird unverändert bleiben, wenn die Richtungstaste gedrückt wird.
4. Drücken Sie die Infrarot-Taste auf dem Bedienfeld, dann aktiviert die Wärmefunktion des Massagekopfs. Die Wärmefunktion ist bei der Standardeinstellung aktiviert. Die Wärmefunktion wird beendet, wenn die Infrarot-Taste gedrückt wird.
5. Nach dem Gebrauch drücken Sie zuerst den Netzschalter zum Ausschalten, Trennen Sie das Netzkabel und dann ziehen Sie den Adapter heraus.



### Massagebereich




### Wichtige Hinweise

1. Trennen Sie die Stromversorgung, wenn Sie das Produkt nicht verwenden.
2. Verwenden Sie es 1 Stunde vor und nach dem Essen nicht, um nachteilige Wirkungen zu vermeiden.
3. Der Kopf, der Ellbogen, die Knie, die Brust usw. dürfen nicht mit diesem Produkt direkt massiert werden.
4. Wenn Sie sich während des Gebrauchs unwohl fühlen, beenden Sie die Verwendung sofort.
5. Halten Sie das Gerät weg von Kindern. Wenn die Kinder es benutzen möchten, sollten sie vom Vormund beaufsichtigt werden.
6. Bitte verwenden Sie das Gerät nicht in feuchter Umgebung und halten Sie es weg von Wasser oder anderen Flüssigkeiten.



7. Wenn das Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.
8. Es wird empfohlen, das Gerät jedes Mal nicht mehr als 30 Minuten zu verwenden.

### Fehlerbehebung

| Problem | Ursache | Lösung |
|---|---|---|
| Das Massagegerät funktioniert nicht. | Der Netzstecker ist lose. | Stecken Sie den Stecker wieder in die Steckdose. |
| | Der Schalter ist ungedrückt. | Drücken Sie den Netzschalter. |
| | Der Netzstecker ist lose. | Überprüfen Sie, ob der Netzstecker von der Steckdose getrennt ist, oder der Adapter lose ist. |
| Während der Massage hört das Gerät plötzlich auf. | Die 15-minütige Massagezeit von Timing ist um. | Starten Sie das Massagegerät neu. |
| | Der Überhitzungsschutz wird aktiviert. | Schalten Sie das Gerät aus und warten Sie, bis sich das Massagegerät abgekühlt hat. Dann starten Sie das Massagegerät erneut. |
| Wenn die obigen Methode das Problem immer noch nicht lösen kann, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst. | | |



### Reinigung & Wartung

1. Bitte trennen Sie die Stromversorgung, bevor Sie das Produkt reinigen.
2. Wischen Sie das Massagegerät sanft mit einem sauberen, weichen Baumwolltuch ab.
3. Reinigen Sie das Bedienfeld nicht mit einem feuchten Tuch, um Fehlfunktionen zu vermeiden.
4. Verwenden Sie keine ätzenden Reinigungsmittel (z.B. Benzin oder Verdünner) zur Reinigung des Massagegeräts.
5. Bewahren Sie das Gerät an einem kühlen, trockenen Ort auf, wenn es nicht verwendet wird.

### Garantie und Kundendienst

Wenn Sie Hilfe bei Produkt, Kundenservice oder andere relevante Fragen brauchen, bitte kontaktieren Sie uns per die E-Mail auf dem Cover.

* Hinweis: Alle Produkte, die direkt von Naipo gekauft werden, werden wir Qualitätsgarantie bieten. Wenn Sie von einem anderen Verkäufer gekauft haben, wenden Sie sich bitte bei Service oder Garantieprobleme direkt an die andere Verkäufer.



### Introduction

Merci d' avoir acheté Naipo Masseur rotatif 3D Shiatsu avec chaleur. Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation et le garder dans un endroit sécurité à titre de référence. Si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter notre service clientè avec votre modèle de produit et le numéro de commande d' Amazon.

### Liste de colisage

1 x Masseur rotatif 3D Shiatsu avec chaleur
1 x Adaptateur
1 x Adaptateur de voiture
1 x Manuel d'instruction

### Paramètres du produit

| | |
|---|---|
| Modèle | MGS-801 |
| Nom | Naipo Masseur rotatif 3D Shiatsu avec chaleur |
| Importation | 12V ⎓ 2.5A |
| Consommation d'énergie | 30W |
| Poids brut | 2.1KG |



### Illustration du produit

- Interrupteur
- Bouton de conversion de direction de massage
- Réglage de la vitesse
- Bouton infrarouge

### Fonctionnement du produit

1. Connectez à l'alimentation par l'adaptateur du produit, puis le branchez sur la prise d'alimentation du masseur.
2. Appuyez sur le bouton d'ouvert sur le panneau pour démarrer le masseur, vous pouvez alors utiliser le masseur sur le cou.
3. Appuyez sur le bouton de direction sur le panneau et la tête de massage tournera dans le sens opposé, puis il existe une minutelie par défaut une minute de la fonction d'inversion, vous pouvez appuyer sur la touche de direction pour l'annuler afin de fixer la direction du massage.
4. Appuyez sur le bouton infrarouge sur le panneau et la tête de massage aura une fonction de chauffage, puis il existe par défaut la fonction infrarouge, vous pouvez l'annuler en appuyant à nouveau sur le bouton infrarouge.
5. Après l'utilisation, appuyez d'abord sur l'interrupteur sur le panneau pour arrêter le massage, puis débranchez le cordon d'alimentation, puis débranchez l'adaptateur.



### Partie de massage




### Remarques de sécurité

1. Déconnectez l'alimentation lorsque vous n'utilisez pas ce produit.
2. Ne pas l'utiliser pendant 1 heure avant ou après les repas pour éviter des effets indésirables.
3. Ne pas masser directement sur la tête, les coudes, les genoux, la poitrine, etc.
4. Arrêtez immédiatement si vous vous sentez mal pendant l'utilisation.
5. Ce produit n'est pas recommandé pour les enfants, s'ils ont besoin de l'utiliser, ils devraient être pris en charge par des tuteurs.
6. Ne pas l'utiliser dans un environnement humide, gardez le produit loin de l'eau ou tout autre liquide.



7. Si le produit ne fonctionne pas correctement, veuillez contacter le service clientèle.
8. Il est recommandé de ne pas utiliser plus de 30 minutes par fois.

### Solutions pour des problèmes communs

| Problème | Cause | Solution |
|---|---|---|
| Le masseur ne fonctionne pas correctement. | La fiche d'alimentation est lâche. | Rebranchez la fiche dans la prise. |
| | Interrupteur non ouvert. | Appuyez sur l'interrupteur. |
| Soudain arrêté de fonctionner pendant le massage. | La fiche d'alimentation est lâche. | Vérifiez si la prise d'alimentation est débranchée ou si l'adaptateur d'alimentation est desserré. |
| | Le chronométrage automatique de 15 minutes est arrivé. | Redémarrer le masseur. |
| | Le dispositif de protection contre la surchauffe est activé. | Débranchez l'alimentation précipité et attendez que le masseur refroidisse, puis redémarrez-le. |
| Si les solutions ci-dessus ne résolvent pas encore, veuillez contacter le service clientèle. | | |



### Nettoyage et entretien

1. Déconnectez l'alimentation avant du nettoyage.
2. Essuyez doucement le masseur avec un chiffon en coton doux et propre.
3. Ne pas nettoyez le panneau de commande avec un chiffon humide pour éviter tout dysfonctionnement.
4. Ne pas nettoyer le masseur avec des détergents corrosifs tels que le benzène ou le diluant.
5. Stockez-le dans un endroit frais et sec lorsque vous n'utilisez pas ce produit.

### Garantie et Assistance à la Clientèle

Si vous avez besoin d'aide concernant les problèmes des produits, le service après-vente, etc., veuillez nous contacter par e-mail sur la couverture.

* Note: Les produits achetés directement auprès de Naipo bénéficient de notre service après-vente. Si les achats sont effectués auprès d'autres vendeurs, nous vous recommandons de les contacter pour les problèmes de garantie.



### Introducción

Gracias por comprar el Naipo Masajeador Giratorio Shiatsu 3D con Calefacción. Lea atentamente este manual de instrucciones y guárdelo en un lugar seguro para futuras consultas. Si necesita alguna ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de asistencia técnica con el número de modelo de su producto y el número de pedido de Amazon.

### Lista del Paquete

1 x Masajeador Giratorio Shiatsu 3D con Calefacción
1 x Adaptador
1 x Cargador para coche
1 x Manual del Usuario

### Parámetros del producto

| | |
|---|---|
| Modelo | MGS-801 |
| Nombre | Naipo Masajeador Giratorio Shiatsu 3D con Calefacción |
| Entrada | 12V ⎓ 2.5A |
| Potencia | 30W |
| Peso bruto | 2.1KG |



### Diagrama del producto

- Interruptor de potencia
- Botón de cambio de dirección de masaje
- Ajuste de velocidad
- Botón infrarojo

### Operación del producto

1. Conecte la fuente de alimentación con el adaptador de corriente, luego conecte el adaptador al enchufe de corriente del masajeador.
2. Presione el botón de encendido en el panel inferior para encenderlo, en este momento, puede usar el masajeador en el cuello.
3. Presione el botón de dirección en el panel inferior, los cabezales de masaje en el masajeador comienzan a girar en dirección opuesta. Se cambia la dirección cada 1 minuto por defecto después de encender, si quiere cancelar la función de cambio de dirección de 1 minuto, puede presionar el botón de dirección, se masajeará en dirección constante.
4. Al presionar el botón infrarojo en el panel inferior, los cabezales de masaje habrá función de calefacción cálida. Se estará en la función infrarrojo por defecto después de encenderlo, presione de nuevo el botón infrarojo para cancelar la función infrarrojo.
5. Después de usarlo, presione el botón de encendido en el panel inferior para apagar. luego desenchufe el cable de alimentación y desenchufe el adaptador.



### Partes de masaj e




### Precauciones de seguridad

1. Desconecte la fuente de alimentación cuando no la usa.
2. No use dentro de 1 hora antes o después de comer para evitar el efecto opuesto.
3. No masajee directamente en la cabeza, el codillo, la rodilla, el pecho y etc.
4. Si se siente mal durante el uso, deje de usarlo inmediatamente.
5. No se recomienda usar por los niños, si deben usar, por favor úsenlo bajo la supervisión de los adultos.
6. No use en ambiente húmedo, el producto debe mantenerse alejado de agua u otros líquidos.
7. Si el producto no puede usar normalmente, póngase en contacto con los servicios al cliente.
8. No se recomienda exceder a 30 minutos para cada uso.



7. Si el producto no funciona correctamente, si prega di contattare il servizio clienti.
8. Il tempo dell'utilizzo non supera 30 minuti.

### Problemas comunes y soluciones

| Problema | Causa | Solución |
|---|---|---|
| El masajeador no puede funcionar normalmente. | El enchufe de alimentación está suelto. | Enchufe de nuevo el enchufe en la toma de corriente. |
| | No ha encendido el interruptor. | Presione el botón de encendido. |
| Se detiene funcionar de repente durante el masaje. | El enchufe de alimentación está suelto. | Compruebe si el enchufe de alimentación está desconectado de la fuente de alimentación o suelto en la conexión de alimentación. |
| | Ha llegado el tiempo de 15 minutos programado. | Reinicie el masajeador. |
| | Ha activado el dispositivo de protección contra sobrecalentamiento. | Apague la fuente de alimentación, y espere hasta que el masajeador se baje la temperatura, reinicie el masajeador. |
| Si todavía no pueden solucionar los problemas anteriores, por favor póngase en contacto con el servicio al cliente. | | |



### Limpieza y mantenimiento

1. Desconecte la fuente de alimentación antes de limpiar el producto.
2. Use el paño de algodón suave y limpio para limpiar suavemente el masajeador.
3. No use paño húmedo para limpiar el panel de control para evitar los fallos.
4. No use detergente corrosivo como el benceno o diluyente para limpiar el masajeador.
5. Cuando no lo usa el producto, coloque el producto en lugar seco y ventilado.

### Garantía y servicio de atención al cliente

Si necesita ayuda respecto a problemas de productos, servicio posventa, etc., contáctenos a través del correo electrónico en la portada.

* Nota: los productos comprados directamente de Naipo se benefician de nuestro servicio posventa. Si las compras se realizan desde otros equipos de venta, le recomendamos que se contacte con ellos para cuestiones de garantía.



### Introduzione

Grazie per aver acquistato il Naipo Shiatsu 3D Massaggiatore Rotante con Riscaldamento. Leggere attentamente questo manuale d'uso e conservarlo in un luogo sicuro per future consultazioni. Se hai bisogno di assistenza, contatta il nostro team di supporto con il tuo numero di modello del prodotto e il numero d' ordine Amazon.

### Contenuto pacchetto

x Shiatsu 3D Massaggiatore Rotante con Riscaldamento
x Adattatore
x Caricatore auto
x Istruzioni

### Specifiche di prodotto

| | |
|---|---|
| Modello | MGS-801 |
| Nome | Naipo Shiatsu 3D Massaggiatore Rotante con Riscaldamento |
| Ingresso | 12V ⎓ 2.5A |
| Consumo di energia | 30W |
| Peso lordo | 2.1KG |



### Illustrazione di prodotto

- Pulsante di alimentazione
- Pulsante per cambiare la direzione del massaggio
- Pulsante per regolare la velocità
- Pulsante a infrarossi

### Metodi di utilizzo

1. Collega l'adattatore del prodotto all'alimentazione, e poi collega l'adattatore alla presa di alimentazione del massaggiatore.
2. Preme il pulsante di alimentazione, il massaggiatore inizia a lavorare, in questo momento, Lei può utilizzare il massaggiatore sul collo.
3. Preme il pulsante di direzione, le testine sul massaggiatore roteranno in direzione opposta. A causa dell'impostazione predefinita, le testine cambiano la direzione ogni minuto dopo l'accensione, preme il pulsante di direzione per annullare questa funzione, il prodotto fisce a mantenere una direzione fissa.
4. Preme il pulsante a infrarossi, le testine di massaggio avranno la funzione di riscaldamento. La funzione a infrarossi è attivata dopo l'accensione, preme nuovamente questo pulsante per annullare la funzione a infrarossi.
5. Dopo l'utilizzo, si prega di premere il pulsante di alimentazione, e poi rimuovere il cavo di alimentazione e l'adattatore.



### Parti di massaggio




### Promemoria di sicurezza

1. Si prega di disconnettere l'alimentazione quando non utilizza il prodotto.
2. Si prega di non utilizzare il prodotto entro un'ora prima o dopo cena, per evitare gli effetti negativi.
3. Si prega di non massaggiare direttamente testa, gomito, ginocchio, torace con questo prodotto.
4. Si prega di interrompere immediatamente l'uso, se prova un senso di malessere .
5. I bambini non sono raccomandati per l'uso, se utilizzano questo prodotto, devono essere sotto la supervisione del tutore.
6. Si prega di non usare questo prodotto nell'ambiente umido, e tenere il prodotto lontano dall'acqua o gli altri liquidi.



7. Se il prodotto non funziona normalmente, si prega di contattare il servizio clienti.
8. Il tempo dell'utilizzo non supera 30 minuti.

### Soluzioni di domande frequenti

| Problemi | Cause | Soluzioni |
|---|---|---|
| Il massaggiatore non funziona normalmente. | La spina di alimentazione è allentata. | Inserisca nuovamente la spina in presa. |
| | Il prodotto non è acceso. | Preme il pulsante di alimentazione. |
| Il massaggiatore ha improvvisamente smesso di funzionare durante l'utilizzo. | La spina di alimentazione è allentata. | Controlla se la spina è scollegata dall'alimentatore o è allentata sull'adattatore di alimentazione. |
| | 15 minuti di cronometraggio automatico è finito. | Riavvia il massaggiatore. |
| | Dispositivo della protezione di surriscaldamento è attivato. | Spegne l'alimentazione principale del prodotto e aspetta che il massaggiatore raffreddia. |
| Se il problema non è risolto, si prega di contattare il servizio clienti. | | |



### Pulizia e manutenzione

1. Si prega di scollegare l'alimentazione prima di pulire il prodotto.
2. Si prega di pulire delicatamente il massaggiatore con il panno di cotone morbido e pulito.
3. Si prega di non pulire il pannello di controllo con il panno umido per evitare i guasti.
4. Si prega di non utilizzare il detergente corrosivo per pulire il massaggiatore, come benzene o diluente.
5. Quando Lei non utilizza il prodotto, si prega di conservarlo in un luogo fresco e asciutto.

### Garanzia e Supporto al Cliente

Se hai bisogno di aiuto sui problemi relativi ai prodotti e sull' assistenza post - vendita, ecc., ti preghiamo di contattarci tramite l'e-mail sulla copertina.

* Nota: Solo i prodotti acquistati direttamente da Naipo godono del nostro servizio post-vendita. Se l' acquisto è stato effettuato da un altro fornitore, si prega di entrare in contatto con questi per garanzia e supporto.



### Introducere

Vă mulțumim că ați achiziționat aparatul de masaj Shiatsu pentru gât și umeri Avora cu căldură. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare și să îl păstrați într-un loc sigur pentru referințe ulterioare. Dacă aveți nevoie de asistență, vă rugăm să contactați echipa noastră de asistență cu numărul de model al produsului,

### Includ

1x Aparat de masaj Shiatsu pentru gât și umeri cu căldură
1x Adaptor priză perete
1x Adaptor priză auto
**1x manual utilizare** sigur pentru re-citiri ulterioare. Dacă aveți nevoie de asistență, vă rugăm să contactați echipa noastră de asistență cu numărul de model al produsului,

### Specificațiile produsului

| | |
|---|---|
| Model: | NSP-AV100 |
| Nume: | Aparat de masaj Shiatsu rotativ 3D cu căldură |
| Intrare: | 12V ⎓=2.5A |
| Putere: | 30W |
| Greutate brută: | 1.9 KG |



### PANOU DE CONTROL

- BUTON PORNIRE/OPRIRE
- DIRECTIE MASAJ
- MODIFICARE VITEZA
- PORNIRE/OPRIRE INCALZIRE.

### Ghid de utilizare al produsului

1.Conectați adaptorul la sursa de alimentare înainte de al conecta la aparat.
2.Apăsați butonul de pornire și produsul va începe să funcționeze.
3.Apăsați butonul de modificare a direcției de masaj și nodurile de masaj se vor roti invers. Direcția masajului se va schimba în fiecare minut în modul implicit. După apăsarea butonului de modificare a direcției de masaj, nodurile de masaj se vor roti în direcția fixată fără a se mai modifica în fiecare minut.
4.Apăsați butonul de încălzire pentru a activa sau dezactiva funcția de încălzire.
5.După utilizarea produsului, apăsați butonul de pornire/oprire pentru a opri produsul, deconectați cablul de alimentare de la produs, apoi deconectați adaptorul de la sursa de alimentare.



### Zonele de Masaj




### INSTRUCTIUNI PENTRU SIGURANTA

1.Deconectați de la alimentare aparatul atunci când nu este utilizat.
2.Vă rugăm să nu utilizați produsul cu o oră înainte sau după masă pentru a evita orice efect secundar.
3.Vă rugăm să nu utilizați aparatul pentru masaj direct pe zone precum cap, coate, genunchi și piept.
4.Vă rugăm să opriți imediat utilizarea produsului dacă simțiți discomfort în timpul utilizării.
5.Copiilor nu li se recomandă utilizarea produsului. În cazul copiilor care doresc să îl folosească, este necesară supravegherea de catre un adult.
6.Vă rugăm să nu utilizați produsul într-un mediu umed. Țineți-l departe de apă sau alte fluide.



7.Dacă produsul funcționează defectuos, vă rugăm să contactați serviciul clienți.
8.Se recomandă utilizarea produsului mai puțin de 30 de minute o dată.

### Intrebări si raspunsuri

| PROBLEMA | CAUZA | SOLUTIE |
|---|---|---|
| Nu topește Dev Λεπουργεί. | Conexiunea dintre adaptor și priză este slabă. | Vă rugăm să reconectați adaptorul la priză |
| | Butonul de pornire nu a fost apasat. | Vă rugăm apasati pe butonul de pornire |
| Aparatul de masaj se opreste in timpul utilizarii. | Conexiunea dintre adaptor și priză se slăbește. | Vă rugăm să verificați dacă adaptorul a fost scos din priză. |
| | Produsul a funcționat continuu timp de 15 minute și cronometrul automat a fost activat | Vă rugăm să reporniți aparatul |
| | A fost activată protecția la supraîncălzire a dispozitivului. | Deconectați produsul de la sursa de alimentare și reporniți-l după ce s-a răcit. |
| Vă rugăm să contactați serviciul pentru clienți dacă sugestiile de mai sus nu reușesc să rezolve problemele. | | |



### Întreținerea produsului

1.Vă rugăm să deconectați produsul de la sursa de alimentare înainte de curățare.
2.Vă rugăm să ștergeți ușor produsul cu o cârpă de bumbac curată și moale.
3.Vă rugăm să nu curățați panoul de control cu cârpa umedă.
4.Vă rugăm să nu curățați suprafața produsului și panoul de control cu detergenți corozivi.
5.Când produsul nu este în utilizat, vă rugăm să-l depozitați într-un loc răcoros și uscat.

### Garanție și asistență pentru clienți

Dacă aveți nevoie de ajutor cu privire la probleme legate de produs, servicii post-vânzare sau alte probleme relevante, vă rugăm să ne contactați prin e-mailul de pe copertă.

*Notă: Produsele achiziționate direct de la Avora se vor bucura de serviciul nostru post-vânzare. Dacă achiziționați sunt făcute de la alte echipe de vânzări, vă recomandăm să le contactați pentru probleme legate de garanție.



### Εισαγωγή

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το Avora Neck & Shoulder Shiatsu Massager with Heat. Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης και φυλάξτε το σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά. Εάν χρειαστείτε οποιαδήποτε βοήθεια, επικοινωνήστε με την ομάδα υποστήριξής μας και αναφέρετε τον αριθμό μοντέλου του προϊόντος σας.

### Το κιτ περιλαμβάνει

1 x Συσκευή μασαζά Λιχένα & Ώμων με θερμότητα
1 x Προσαρμογέα
1 x Προσαρμογέα αυτοκινήτου
1 x Εγχειρίδιο χρήσης

### Προδιαγραφές προϊόντος

| | |
|---|---|
| Μοντέλο: | NSP-AV100 |
| Όνομα: | Avora |
| Input: | 12V ⎓=2.5A |
| Ισχύς: | 30W |
| Μικτό βάρος: | 1.9KG |



### Διάγραμμα προϊόντος

- Πλήκτρο ενεργοποίησης
- Κουμπί ρύθμισης κατεύθυνσης μασάζ
- Κουμπί επιλογής ταχύτητας μασάζ
- Κουμπί ρύθμισης θερμότητας

### Οδηγός λειτουργίας προϊόντος

1. Συνδέστε του προσαρμογέα στο τροφοδοτικό πριν τον συνδέσετε στο προϊόν.
2. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας και το προϊόν θα αρχίσει να λειτουργεί.
3. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης κατεύθυνσης και οι κόμβοι μασάζ θα περιστραφούν αντίστροφα. Η κατεύθυνση του μασάζ είναι ρυθμισμένη να αλλάζει κάθε 1 λεπτό. Αφού πατήσετε το κουμπί ρύθμισης κατεύθυνσης, οι κόμβοι μασάζ θα αρχίσουν να περιστρέφονται προς μια σταθερή κατεύθυνση χωρίς να αλλάζουν κάθε λεπτό.
4. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης θερμότητας για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία θερμότητας.
5. Αφού χρησιμοποιήσετε το προϊόν, πατήστε το κουμπί λειτουργίας για να το απενεργοποιήσετε, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας και στη συνέχεια, αποσυνδέστε τον προσαρμογέα από την παροχή ρεύματος.



### Περιοχές Μασάζ




### Σημαντικές Προφυλάξεις

1. Αποσυνδέστε το προϊόν από την παροχή ρεύματος όταν δεν το χρησιμοποιείτε.
2. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν μία ώρα πριν και μετά το γεύμα για να αποφύγετε οποιαδήποτε παρενέργεια.
3. Μην κάνετε απευθείας μασάζ σε περιοχές όπως το κεφάλι, οι αγκώνες, τα γόνατα και το στήθος.
4. Σταματήστε αμέσως να χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν αισθανθείτε ενόχληση κατά τη χρήση.
5. Δεν συνιστάται η χρήση του προϊόντος από παιδιά. Εάν τα παιδιά θέλουν να το χρησιμοποιήσουν, η επίβλεψη είναι απαραίτητη.
6. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε υγρό περιβάλλον. Κρατήστε το μακριά από νερό ή άλλα υγρά.



7. Εάν το προϊόν παρουσιάζει κάποια δυσλειτουργία, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών.
8. Συνιστάται η χρήση του προϊόντος για λιγότερο από 30 λεπτά κάθε φορά.

### Ερωτήσεις & Απαντήσεις

| PROBLEMA | Αιτία | Λύση |
|---|---|---|
| Aparatul de masaj nu porneste | Η σύνδεση μεταξύ του προσαρμογέα και της πρίζας είναι χαλαρή. | Συνδέστε ξανά τον προσαρμογέα στην πρίζα. |
| | Το κουμπί λειτουργίας δεν έχει πατηθεί. | Πατήστε το κουμπί λειτουργίας. |
| Το προϊόν σταματά να λειτουργεί κατά τη χρήση. | Η σύνδεση μεταξύ του προσαρμογέα και της πρίζας είναι χαλαρή. | Ελέγξτε εάν ο προσαρμογέας έχει βγει από την πρίζα. |
| | Το προϊόν λειτουργεί για 15 λεπτά συνεχόμενα και ο αυτόματος χρονοδιακόπτης το απενεργοποίησε. | Επανεκκινήστε το προϊόν. |
| | Η συσκευή προστασίας από υπερθέρμανση έχει ενεργοποιηθεί. | Αποσυνδέστε το προϊόν από την παροχή ρεύματος και επανεκκινήστε το αφού κρυώσει. |
| Επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών εάν οι παραπάνω προτάσεις δεν επιλύουν το πρόβλημάτος. | | |



### Συντήρηση Προϊόντος

1. Αποσυνδέστε το προϊόν από την παροχή ρεύματος πριν τον καθαρισμό του.
2. Σκουπίστε απαλά το προϊόν με ένα καθαρό και μαλακό βαμβακερό πανί.
3. Μην καθαρίζετε την πίνακα ελέγχου με βρεγμένο πανί.
4. Μην καθαρίζετε την επιφάνεια του προϊόντος και τον πίνακα ελέγχου με διαβρωτικά απορρυπαντικά.
5. Ένω το προϊόν δεν χρησιμοποιείτε, παρακαλούμε τοποθετήστε το σε δροσερό και ξηρό μέρος.

### Εγγύηση & Υποστηριξη Πελατων

Εάν χρειάζεστε βοήθεια σχετικά με το προϊόν, εξυπηρέτηση μετά την πώληση ή άλλα σχετικά θέματα, επικοινωνήστε μαζί μας μέσω του email στο εξώφυλλο.

*Σημείωση: Εξυπηρέτηση μετά την πώληση θα έχουν αυτοί που αγοράζουν τα προϊόντα απευθείας από τη Avora. Εάν η αγορά γίνει από κάποιο άλλοι, σας συνιστούμε να επικοινωνήσετε μαζί τους για ζητήματα εγγύησης.